

試験報告書番号: Test report no.:	JP24EUKA 001	申請受理番号: Order no.:	P01685866 (150300811)	頁 1 / 12 Page 1 / 12
申請者参照番号: Client reference no.:	N/A	申請日: Order date	2024-10-31	
申請者: Client:	e Electric Power Solutions Co.,Ltd Dainiakiyamabiru 3-6-2 Toranomom, Minato-ku, Tokyo-to 105-0001 Japan			
試験品: Test item:	VEN			
識別表示 / 型名: Identification / Type no.:	RakuRakuOpenADR / 1.0			
申請内容: Order content:	OpenADR Certification Test			
適用した試験基準: Test specification:	OpenADR 2.0b Certification Test Specification Version 1.1.7			
サンプル受理日: Date of sample receipt:	2024-11-11	No product photo		
サンプル番号: Test sample no:	A003862014			
試験期間: Testing period:	2024-11-11			
試験場所: Place of testing:	TÜV Rheinland Japan Ltd. GTAC 4-25-2 Kita-Yamata, Tsuzuki-ku Yokohama 224-0021, Japan			
試験所: Testing laboratory:	TÜV Rheinland Japan Ltd.			
試験結果*: Test result*:	適合 / Pass			
試験者: tested by:		照査者: authorized by:		
日付: 2024-11-12 Date:	Atsuhiro Endo	発行日: 2024-11-13 Issue Date:	Norikazu Mizuki	
職位 / Position:	専門家 / Expert	職位 / Position:	専門家 / Expert	
備考 / Other:	The Client declared that it could not provide a product photo because there is no GUI for the operation of the target FW.			
納品時の試験品の状態: Condition of the test item at delivery:	試験品は完全で破損はない Test item complete and undamaged			
*凡例: * Legend:	P(ass) = 適合 P(ass) = passed a.m. test specification(s) F(ail) = 不適合 F(ail) = failed a.m. test specification(s) N/A = 適用外 N/A = not applicable N/T = 試験せず N/T = not tested			
この試験報告書は上記試験品に関するものであり、当該試験所の許可無しに、この試験報告書を抜粋し複写してはいけません。 また、この試験報告書は、当該製品又は類似製品に何れかの試験マークを附す権利を与えるものではありません。 This test report only relates to the above mentioned test sample. Without permission of the test center this test report is not permitted to be duplicated in extracts. This test report does not entitle to carry any test mark.				

試験報告書番号:
Test report no.:

JP24EUKA 001

頁 2 / 12
Page 2 / 12

備考
Remarks

- | | |
|---|--|
| 1 | <p>指定された試験期間中に使用された装置は、我々弊社の試験室の校正プログラムに従って校正された。装置は、関連する規格に含まれる要求事項を満たす。使用する試験装置のトレーサビリティは、当社のマネジメントシステムの規制に準拠している。試験条件、装置および測定の不確かさに関する詳細な情報は、試験所で入手可能であり、要求に応じて提供することができる。</p> <p><i>The equipment used during the specified testing period was calibrated according to our test laboratory calibration program. The equipment fulfils the requirements included in the relevant standards. The traceability of the test equipment used is ensured by compliance with the regulations of our management system. Detailed information regarding test conditions, equipment and measurement uncertainty is available in the test laboratory and could be provided on request.</i></p> |
| 2 | <p>契約上合意されているように、この文書は、デジタル的にのみ署名されている。TUV Rheinland は、本文書に適用可能な法的要件または他の関連する要件を検証せず、またすることができません。このような検証は、本文書のユーザの責任範疇である。そのクライアントによる要求に応じて、TUV Rheinland は、別個の文書によってデジタル署名の有効性を確認することができる。このような要請は、当社のセールス部門に申し入れるものとする。このようなサービスは追加料金が課金される。弊社文書に対する真正性確認のための情報は以下のウェブサイトより確認できる。 go.tuv.com/digital-signature</p> <p><i>As contractually agreed, this document has been signed digitally only. TUV Rheinland has not verified and unable to verify which legal or other pertaining requirements are applicable for this document. Such verification is within the responsibility of the user of this document. Upon request by its client, TUV Rheinland can confirm the validity of the digital signature by a separate document. Such request shall be addressed to our Sales department. An environmental fee for such additional service will be charged. For information on verifying the authenticity of our documents, please visit the following website: go.tuv.com/digital-signature</i></p> |
| 3 | <p>試験条項に*のついているものは、資格をもった下請業者に下請けされ、報告書の各試験条項の下に記述されている。試験仕様または顧客要求の相違については、報告書の特定の試験条項に記載されている。</p> <p><i>Test clauses with remark of * are subcontracted to qualified subcontractors and described under the respective test clause in the report.</i>
<i>Deviations of testing specification(s) or customer requirements are listed in specific test clause in the report.</i></p> |
| 4 | <p>本試験報告書における適合性の判定ルールは、数値計測結果に基づき、本試験報告書の 1 ページ目に記載されている適用規格に別段の定めがなくまた顧客要求が無い限り、ILAC-G8:09/2019 および IEC Guide 115:2021 に準拠した「ゼロガードバンド規則」および「シンプルアクセプタンス」に基づいています。従って、測定の不確かさは考慮されず、また試験報告書にも表記していない。この判定ルールに起因するリスクに対する追加的情報に関しては ILAC G8:2019 を参照のこと。</p> <p><i>The decision rule for statements of conformity, based on numerical measurement results, in this test report is based on the "Zero Guard Band Rule" and "Simple Acceptance" in accordance with ILAC G8:2019 and IEC Guide 115:2021, unless otherwise specified in the applied standard mentioned on Page 1 of this report or requested by the customer. This means that measurement uncertainty is not taken in account and hence also not declared in the test report. For additional information to the resulting risk based of this decision rule please refer to ILAC G8:2019.</i></p> |

試験報告書番号:
Test report no.:

JP24EUKA 001

頁 3 / 12
Page 3 / 12

Contents

1	General Product Information.....	4
1.1	Client Information	4
1.2	General SUT Information.....	4
1.3	General EUT Description.....	4
1.4	Profile.....	4
2	Testing Laboratory.....	5
2.1	Test Equipment.....	5
2.2	Test Setup.....	5
3	Information about Test Results	6
3.1	General	6
4	Test Results.....	7
4.1	Profile 2.0b.....	7
4.1.1	VEN Pull Tests.....	7
4.1.1.1	EiRegisterParty Service.....	7
4.1.1.2	EiOpt Service.....	7
4.1.1.3	EiReport Service.....	8
4.1.1.4	EiEvent Service.....	8
4.1.1.5	EiEvent Ported A Profile.....	9
4.1.1.6	General Tests.....	10
5	Remarks and References.....	11
6	Photos	12

試験報告書番号:
Test report no.:

JP24EUKA 001

頁 4 / 12
Page 4 / 12

1 General Product Information

1.1 Client Information

Company Name:	see page 1
Address:	see page 1
Contact Person:	Kaori Eguchi
Phone:	090-8804-2512
E-mail:	k_eguchi@e-denryoku.co.jp

1.2 General SUT Information

The system under test is software implementation of OpenADR protocol installed on PC.

Serial Number:	N/A
Hardware Version:	N/A
Firmware version:	1.0

1.3 General EUT Description

Equipment under test:	see page 1
-----------------------	------------

1.4 Profile

Product type:	VEN
OpenADR profile:	2.0b
Mode:	Pull
Transport:	Simple HTTP
Security:	Standard Security

試験報告書番号:
Test report no.:

JP24EUKA 001

頁 5 / 12
Page 5 / 12

2 Testing Laboratory

see page 1

2.1 Test Equipment

Equipment ID	Model Product name	Manufacture	Category	Version
G1800528	OpenADR Test Harness for 2.0b	QualityLogic	Software	1.1.7
G1814316	Router / WXR-1750DHP	BUFFALO	Hardware	N/A

2.2 Test Setup



3 Information about Test Results

3.1 General

Documentation of tested devices and results:

The complete set of measurement results is stored at the TÜV Rheinland Japan Ltd. test laboratory and is available on demand.

Interpretation of test results:

The results of the inspection are described on the following pages. "Pass" in the test result list of this test report means the performed test according to the test specification was verified and that the tested device is conformant to the specification. "Fail" means that the performed test according to the test specification was verified and the tested device is not conformant to the specification or that test didn't run to completion because the tested device is not conformant to the specification. "N/A" means the test cases are optional and/or not applicable to the tested device.

試験報告書番号:
Test report no.:

JP24EUKA 001

頁 7 / 12
Page 7 / 12

4 Test Results

4.1 Profile 2.0b

4.1.1 VEN Pull Tests

4.1.1.1 EiRegisterParty Service

No.	Test Case Name	Date	Result
01	N1_0010_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
02	N1_0015_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
03	N1_0020_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
04	N1_0025_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
05	N1_0030_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
06	N1_0040_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
07	N1_0050_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
08	N1_0060_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
09	N1_0065_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
10	N1_0070_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
11	N1_0080_TH_VTN_1	N/A	N/A

4.1.1.2 EiOpt Service

No.	Test Case Name	Date	Result
01	P1_2010_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
02	P1_2015_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
03	P1_2020_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
04	P1_2030_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
05	P1_2040_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
06	P1_2050_TH_VTN_1	N/A	N/A

試験報告書番号:
Test report no.:

JP24EUKA 001

頁 8 / 12
Page 8 / 12

4.1.1.3 EiReport Service

No.	Test Case Name	Date	Result
01	R1_3010_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
02	R1_3020_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
03	R1_3025_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
04	R1_3027_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
05	R1_3030_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
06	R1_3040_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
07	R1_3045_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
08	R1_3050_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
09	R1_3060_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
10	R1_3070_TH_VTN_1	N/A	N/A
11	R1_3080_TH_VTN_1	N/A	N/A
12	R1_3090_TH_VTN_1	N/A	N/A
13	R1_3100_TH_VTN_1	N/A	N/A
14	R1_3120_TH_VTN_1	N/A	N/A
15	R1_3130_TH_VTN_1	N/A	N/A
16	R1_3150_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
17	R1_3160_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
18	R1_3170_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
19	R1_3180_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
20	R1_3190_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS

4.1.1.4 EiEvent Service

No.	Test Case Name	Date	Result
01	E1_1010_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
02	E1_1020_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
03	E1_1025_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
04	E1_1027_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
05	E1_1030_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
06	E1_1040_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
07	E1_1050_TH_VTN_1	N/A	N/A
08	E1_1055_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
09	E1_1060_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
10	E1_1065_TH_VTN_1	N/A	N/A
11	E1_1070_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
12	E1_1080_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
13	E1_1090_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS

試験報告書番号:
Test report no.:

JP24EUKA 001

頁 9 / 12
Page 9 / 12

4.1.1.5 EiEvent Ported A Profile

No.	Test Case Name	Date	Result
01	A_E1_0020_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
02	A_E1_0040_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
03	A_E1_0060_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
04	A_E1_0070_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
05	A_E1_0082_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
06	A_E1_0086_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
07	A_E1_0090_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
08	A_E1_0092_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
09	A_E1_0094_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
10	A_E1_0096_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
11	A_E1_0098_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
12	A_E1_0100_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
13	A_E1_0102_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
14	A_E1_0104_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
15	A_E1_0110_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
16	A_E1_0130_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
17	A_E1_0180_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
18	A_E1_0190_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
19	A_E1_0200_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
20	A_E1_0210_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
21	A_E1_0220_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
22	A_E1_0230_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
23	A_E1_0240_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
24	A_E1_0250_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
25	A_E1_0260_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
26	A_E1_0262_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
27	A_E1_0267_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
28	A_E1_0268_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
29	A_E1_0270_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
30	A_E1_0280_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
31	A_E1_0285_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
32	A_E1_0300_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
33	A_E1_0310_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
34	A_E1_0340_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
35	A_E1_0345_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
36	A_E1_0360_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
37	A_E1_0370_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
38	A_E1_0390_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
39	A_E1_0392_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS

試験報告書番号:
Test report no.:

JP24EUKA 001

頁 10 / 12
Page 10 / 12

4.1.1.6 General Tests

No.	Test Case Name	Date	Result
01	G1_4005_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
02	G1_4007_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
03	G1_4010_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
04	G1_4011_TH_VTN_1	N/A	N/A
05	G1_4012_TH_VTN_1	N/A	N/A
06	G1_4015_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS
07	G1_4030_TH_VTN_1	Nov 11 2024	PASS

試験報告書番号:
Test report no.:

JP24EUKA 001

頁 11 / 12
Page 11 / 12

5 Remarks and References

Log files for the executed test cases are provided in the electronic format.

List of all executed tests with links to the log files is located in the “logfile.html” which could be opened in any web-browser.

Note that the log file and list contain all logs executed during the test period. If the same test case exists multiple times, the latest result is referenced except for the registration test case (N1_0020, NO_5020).

試験報告書番号:
Test report no.:

JP24EUKA 001

頁 12 / 12
Page 12 / 12

6 Photos

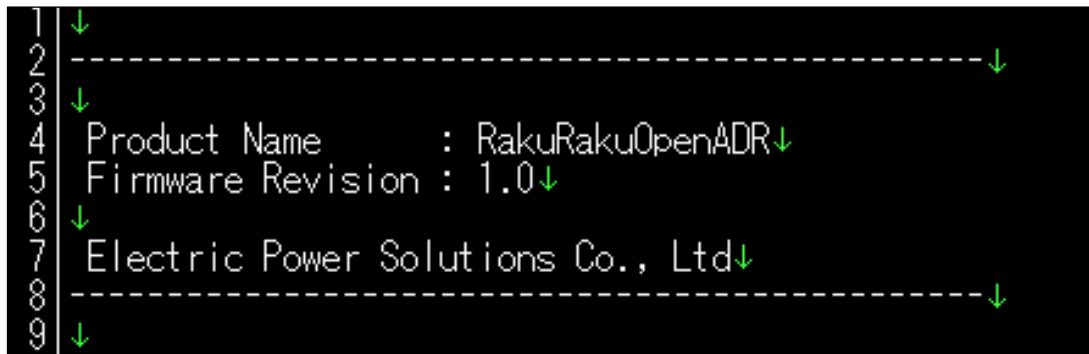


Photo 1: FW Version